***1.14.22 Friday 7:00 рм***

***Repeat notes from: 10.3.21-10.17.21***

***Да будете*** *сынами Отца вашего Небесного, ибо Он повелевает солнцу Своему восходить над злыми и добрыми и посылает дождь на праведных и неправедных. Итак, будьте совершенны, как совершен Отец ваш Небесный.* ***(Мф.5:45,48).***

***So that you may be sons of your Father who is in heaven. For he makes his sun rise on the evil and on the good, and sends rain on the just and on the unjust. You therefore must be perfect, as your heavenly Father is perfect.***

***(Matthew 5:45,48).***

***Призванные к совершенству*.**

***Called to perfection.***

Эта обетованная и повелевающая заповедь – является наследием святых всех времён и поколений, и адресована эта заповедь Христом, сугубо Своим ученикам.

***This promised commandment is the inheritance of the saints of all time, and this commandment is addressed by Christ to His disciples.***

Люди, не признающие над собою власти человека, посланного Богом, к наследию этой заповеди, никакого отношения ещё никогда не имели, и навряд ли уже когда нибудь смогут иметь.

***Therefore, those who do not accept the authority of the person sent by God, have no relation whatsoever to the inheritance of this commandment.***

Мы остановились на назначении праведности Божией в сердце человека, выраженной в способности облечения своей сущности, в святую или же, в избирательную любовь Бога.

***In a certain format, we have already studied six signs according to which we can judge and define that we are sons of peace, and therefore, sons of God. And we have stopped to study the seventh sign – the selective love of God***

Более же всего облекитесь в любовь, которая есть совокупность совершенства. И да владычествует в сердцах ваших **мир Божий**, к которому вы и призваны в одном теле, и будьте дружелюбны (Кол.3:14,15).

***But above all these things put on love, which is the bond of perfection. And let the peace of God rule in your hearts, to which also you were called in one body; and be thankful. (Colossians 3:14-15).***

Исходя, из данного изречения – владычество мира Божьего (праведности Божией) в наших сердцах, возможно только при одном условии, если избирательная любовь Бога, будет пребывать в наших сердцах, и мы будем облечены, в избирательную любовь Бога.

***According to this passage, the rule of the peace of God in our hearts is possible only under one condition: if we are clothed in the selective love of God.***

Характер избирательной любви Бога, представлен Духом Святым в Писании, в свете семи неземных достоинств:

***The selective love of God is presented by the Holy Spirit in Scripture in the light of seven unearthly virtues through the preached word of the apostles and prophets.***

Это – добродетель.

Рассудительность.

Воздержание.

Терпение.

Благочестие.

Братолюбие.

Любовь. (2.Пет.1:2-8).

***This is – virtue.***

***Knowledge.***

***Self-control.***

***Patience.***

***Godliness.***

***Brotherly love.***

 ***Love. (2 Peter 1:2-8).***

Каждое из семи достоинств, плода добродетели, содержит в себе характеристики всех других достоинств. Так, как они проистекают друг из друга, дополняют друг друга, усиливают друг друга, и подтверждают истинность друг друга.

***Each individual virtue of the fruit of virtue contains the characteristics of all other virtues. Because they flow from one another, fulfill one another, strengthen one another, and are found in one another.***

Данные достоинства – являются нравственными совершенствами и эталонами, присущими естеству Богу, дарованные нам через Христа, которыми мы призваны обогатиться.

***These virtues are the moral perfections and standards that are inherent to the essence of God and are given to us through Christ, which we must become enriched with.***

Войти в наследование данных достоинств мы можем только через принятие Святого Духа, как Господа и Господина нашей жизни и послушание нашей веры Вере Божией.

***We can enter into the inheritance of these virtues only by accepting the Holy Spirit as Lord and Ruler of our life and the obedience of our faith to the Faith of God.***

Через наследование этих великих и драгоценных обетований, мы делаемся причастниками Божеского естества.

***By inheriting these great and precious promises, we are made partakers of God’s essence.***

Избирательная любовь Бога, выраженная в семи неземных достоинствах и характеристиках – ничего общего не имеет, и не может иметь, с природой толерантной человеческой любви, исполненной эгоизма, порока, корысти и непостоянства.

***A true virtue expressed in the seven dignities and characteristics of the selective love of God has nothing in common with human love that is filled with ignorance, selfishness, and inconsistency.***

И, в отличие от толерантной, и эгоистической любви человека, избирательная любовь Бога, отличается тем, что она наделена палящей ревностью Бога, Его всеведением, и Его абсолютной мудростью, которую никоим образом, невозможно использовать в порочных, корыстных и эгоистических целях человека.

***And apart from the tolerant and selfish love of man, the unconditional selective love of God differs in that it carries the all-consuming zeal of God, His omnipotence, and His absolute wisdom that is impossible to use for selfish and ignorant reasons.***

В силу этого, именно сила избирательной любви Бога, в формате семи неземных достоинств – призвана разрушить державу смерти в нашем теле, и на её месте, воцарить воскресение Христово в наших телах, и облечь наши тела в воскресение Христово, в лице нашего нового человека.

***It is the fruit of the selective love of God contained in the format of seven virtues that is called to reign the resurrection of Christ in our bodies and clothe our bodies in the resurrection of Christ in the face of our new man.***

Нам необходимо будет ответить на четыре вопроса:

***With regard to this, it will be necessary for us to answer four classic questions:***

**1.** Что говорит Писание, о происхождении природной сущности братолюбия, которую мы призваны показывать в своей вере?

***1. What does Scripture say about the origin and essence of brotherly love, which we are called to demonstrate in our faith?***

**2.** Какое назначение в показании нашей веры, призвана выполнять, любовь Божия «Агаппе», в атмосфере братолюбия?

***2. What purpose is the love of God “Agape” that flows from brotherly love called to fulfill in the demonstration of it in our faith?***

**3.** Какие условия необходимо выполнять, чтобы получить силу, показывать в своей вере, братолюбие?

***3. What condition is necessary to fulfill to receive the power to demonstrate brotherly love in our faith?***

**4.** По каким признакам, следует испытывать себя на предмет показания в своей вере братолюбия?

***4. By what signs should we test ourselves for the demonstration of brotherly love in our faith?***

**1. Признак,** что мы показываем в своей вере силу братолюбия – **следует определять, по нашей способности, разбирать дело бедного и нищего в суде, на основании закона Правды.**

***1. Sign that we are demonstrating the power of brotherly love in our faith – should be according to our ability to judge the cause of the poor and needy in court, on the basis of the law of Righteousness.***

\*Думаешь ли ты быть царем, потому что заключил себя в кедр? отец твой ел и пил, но производил суд и правду, и потому ему было хорошо. Он разбирал дело бедного и нищего, и потому ему хорошо было. Не это ли значит знать Меня? говорит Господь.

Но твои глаза и твое сердце обращены только к твоей корысти и к пролитию невинной крови, к тому, чтобы делать притеснение и насилие (Иер.22:15-17).

***"Shall you reign because you enclose yourself in cedar? Did not your father eat and drink, And do justice and righteousness? Then it was well with him. He judged the cause of the poor and needy; Then it was well. Was not this knowing Me?" says the LORD.***

***"Yet your eyes and your heart are for nothing but your covetousness, For shedding innocent blood, And practicing oppression and violence." (Jeremiah 22:15-17).***

Писание говорит, что Сын Божий, через омытие наших грехов кровию Своею, соделал нас во Христе Иисусе, царями и священниками Богу, чтобы мы могли представлять царство и священство Бога и Отца, как в своём теле, так и в тех сферах, за которые мы несём ответственность пред Богом.

***Scripture says that the Son of God, through the washing of our sins with His blood, made us kings and priests in Christ Jesus so that we could represent the reign and priesthood of the God and Father both in our body and in those spheres for which we carry a responsibility before God.***

\*Ему, возлюбившему нас и омывшему нас от грехов наших Кровию Своею и соделавшему нас царями и священниками Богу и Отцу Своему, слава и держава во веки веков, аминь (Отк.1:5,6).

***and from Jesus Christ, the faithful witness, the firstborn from the dead, and the ruler over the kings of the earth. To Him who loved us and washed us from our sins in His own blood, and has made us kings and priests to His God and Father, to Him be glory and dominion forever and ever. Amen. (Revelation 1:5-6).***

При этом следует иметь в виду, что получаем мы имеющиеся достоинство царя и священника, в формате залога, то есть, в том состоянии, когда наше мышление, ещё не обновлено духом нашего ума. И, находясь в таком состоянии, наше царство и наше священство, над нашим телом, ещё не утверждено.

***We should also note that we receive this dignity of a king and priest in the format of a deposit, or rather, in a state in which our thinking is not yet renewed by the spirit of our mind. And, remaining in this state, our state as kings and priests over our body will not be affirmed.***

Чтобы в достоинстве царя, производить суд и правду, в пределах своей сущности, и при этом, строго в границах Закона правды – необходимо пустить в оборот, имеющейся у нас залог оправдания, принятый нами в формате семени, чтобы взрастить его в доброй почве нашего сердца, в формат плода правды, чтобы получить его в свою собственность.

***To conduct justice and righteousness as a king in the limits of our essence, and, strictly in the limits of the Law of righteousness – it is necessary to place into circulation our deposit of justification accepted by us in the format of a seed in order to grow it in the good soil of our heart in the format of fruit of righteousness, so that we can receive it as a belonging.***

Из, прочитанного нами текста следует, что достоинство царя, каким-то образом связано с домом царя, построенным из Кедра, на который он уповает, и который служит для него аргументом, что он знает Бога, и представляет суд и правду Бога или же, аргументом того, что он обладает обновлённым мышлением.

***From the text we have read it follows that the dignity of a king is somehow tied to the house of a king built out of Cedar, which he trusts in and which serves for him as an argument that he knows God and represents the justice and righteousness of God, or rather, the argument that he has renewed thinking.***

Однако, на весах Божественного правосудия – этот аргумент, и это свидетельство, на которое надеялся царь Иудейский – являлось его обольщением, и оказалось ложным.

***However, on the scales of Divine justice – this argument and this evidence on which the Judean king relied on – ended up being false.***

Исходя, из Писания **Кедр** – это символ праведности, возводящий и возвышающий человека в достоинство царя, в котором следует рассматривать, обновлённый ум человека.

***According to Scripture, cedar is a symbol of righteousness that exalts a person into the dignity of a king, in which we see the renewed mind of man.***

\*Праведник цветет, как пальма, возвышается подобно кедру на Ливане (Пс.91:13).

***The righteous shall flourish like a palm tree, He shall grow like a cedar in Lebanon. (Psalms 92:12).***

Из, имеющейся констатации следует, что быть облечённым в кедр означает – рассматривать себя праведным.

***From these words it follows that to be clothed in cedar means – to view ourselves as righteous.***

Однако, исходя из нашего текста, следует, что рассматривать себя праведным, но в то же время, обращать свои глаза и своё сердце к своей корысти, и к пролитию невинной крови, чтобы делать притеснение и насилие – это глубоко заблуждаться.

***However, based on our text, it follows that to consider ourselves righteous, but at the same time, to turn our eyes and our heart to our self-interest, and to the shedding of innocent blood in order to do oppression and violence -to be is deeply mistaken.***

На сегодня, мы имеем великое множество лже-харизматических служений, в которых, посредством искажения истины, людей облекают в кедр, чтобы они могли преследовать интересы, выраженные в материальном успехе, который достигается за счёт пролития невинной крови и насилия.

***Today, we have a great many pseudo-charismatic ministries, in which, by distorting the truth, people are clothed in cedar so that they can pursue interests expressed in material success, which is achieved through the shedding of innocent blood and violence.***

И, в-первую очередь, к пролитию крови и насилию, по отношению к своему внутреннему человеку, представляющему в нашем естестве священство Бога.

***And, first of all, to the shedding of blood and violence, in relation to our inner man, representing in our nature the priesthood of God.***

Это происходит, когда человек, принимает оправдание, вне границ заповедей Господних, не меняя своего ветхого мышления, которое обслуживает его низменные интересы, в предмете его пиара, известности и материального обогащения.

***This happens when a person accepts justification outside the boundaries of the commandments of the Lord, without changing his old thinking, which serves his self interests in the subject of fame and material enrichment.***

И, тем самым, он подавляет в своём внутреннем человеке, стремление к обладанию богатством нетленным, которое достигается, посредством обновлённого ума, в содружестве его нового человека, созданного по Богу, во Христе Иисусе, в праведности и святости истины, обуславливающим порядок Бога.

***And thus, in his inner man, he suppresses the desire for possession of imperishable wealth, which is achieved through a renewed mind in fellowship with his new man, created according to God, in Christ Jesus, in the righteousness and holiness of truth, which determines the order of God.***

Исходя, из нашего первоначального текста, чтобы иметь истинное подтверждение своей любви к закону Бога, можно есть, и пить но, при этом – необходимо при производстве суда и правды, разбирать дело бедного и нищего.

***Based on our original text, in order to have a true confirmation of our love for the law of God, you can eat and drink, but, at the same time, it is necessary in the production of justice and righteousness, to deal with the case of the poor and the needy.***

Есть, и пить означает – пользоваться земными благами и воспринимать их, как составляющую благословения, при условии производства суда и правды, при разборе дела бедного и нищего.

***To eat and drink means – to use earthly goods and accept them as part of a blessing, under the condition that there is justice and righteousness when judging the case of the poor and needy.***

Когда же человек, в достоинстве царя, с позиции своего необрезанного мышления, не производит суда и правды, при рассматривании дела бедного и нищего – пользование земными благами, обусловленными фразой «есть и пить», обращаются в идолопоклонство, за которое человек, окажется в аду.

***When a person, in the dignity of a king, from the position of his uncircumcised thinking, does not produce judgment and righteousness when considering the case of the poor and the needy, the use of earthly goods yielded by the phrase "eat and drink" turns into idolatry, for which a person will end up in hell.***

Точно так, как, в притче Христа о богаче и Лазаре: богатый человек каждый день ел и пил но, в то же самое время, не разбирал в суде, дело бедного и нищего Лазаря, который лежал у ворот его в струпьях и желал напитаться крошками, падающими со стола богача, и псы, приходя, лизали струпья его.

***Just like in the parable of Christ about the rich man and Lazarus: the rich man ate and drank every day but, at the same time, did not examine in court the case of the poor and needy Lazarus, who lay at his gate, desiring to be fed with crumbs falling from the rich man's table, and the dogs came and licked his sores.***

В связи с этим, нам необходимо дать определение «бедным и нищим», дело которых мы призваны защищать в суде, чтобы иметь доказательства своей любви к закону Бога, которую мы призваны показать в своей вере, в силе братолюбия.

***With regard to this, we need to provide a definition to the “poor and needy”, whose case we are called to protect in court so that we can have evidence of our love for the law of God which we are called to demonstrate in our faith in the power of brotherly love.***

В Писании, существует достаточно определений, в которых бедность и нищета возрождённого Богом духа – является достоинством, обращающим на себя милость Бога, через обновлённый ум человека, защищающего дело бедного и нищего на суде, посредством своего ходатайства пред Богом.

***In Scripture, there are plenty of definitions in which the poverty and neediness of the spirit reborn of God – is a dignity that turns upon itself the mercy of God through the renewed mind of a person protecting the case of the poor and needy in court through his intercession before God.***

Когда посредством обновлённого мышления, мы защитим дело бедного и нищего в суде, в лице нашего нового человека, от нашего ветхого человека, путём того, что мы крестом Господа Иисуса, умрём для нашего народа, для дома нашего отца; и, для своей душевной жизни, за которыми стояли организованные силы тьмы.

***When through renewed thinking we protect the case of the poor and needy in court, in the face of our new man, from our old man, by way of, through the cross of the Lord Jesus, dying to our: nation, house of our father, and our carnal life behind which stands the organized powers of darkness,***

Против нас – будут брошен, спецназ преисподней, в лице людей, душевных, беззаконных и нечестивых, облечённых в кедр. И тогда, нам следует, защищать дело бедного и нищего, в лице нашего нового человека, уже иными форматами судов, которые содержаться в законе Правды.

***Against us will be thrown the special forces of the underworld, in the face of people who are carnal, lawless and wicked, clothed in cedar. And then, we should defend the cause of the poor and the needy in the face of our new man, with other formats of courts, which are contained in the law of Righteousness.***

Защищая своё оправдание и свою правду, в лице бедного и нищего, перед людьми душевными, беззаконными, и нечестивыми, на основании Законодательства Божия.

***Defending our justification and righteousness in the face of the poor and needy, before carnal, lawless, and wicked people on the basis of the Legislation of God,***

Мы, с одной стороны – тем самым, явим доказательства нашей любви к закону Бога. А, с другой стороны – мы, в творчестве своего правосудия, послужим для этих людей преткновением, и соделаемся для них петлёю и сетью, в возмездие им от Господа.

***We, on one hand, will show evidence of our love for the law of God. And on the other hand, in conducting this justice, will serve for these people as a stumbling block and snare, as retribution to them from the Lord.***

*\*Да облекутся противники мои бесчестьем и, как одеждою, покроются стыдом своим. И я громко буду устами моими славить Господа и среди множества прославлять Его, ибо Он стоит одесную бедного, чтобы спасти его от судящих душу его (Пс.108:1-31).*

***Let my accusers be clothed with shame, And let them cover themselves with their own disgrace as with a mantle. I will greatly praise the LORD with my mouth; Yes, I will praise Him among the multitude. For He shall stand at the right hand of the poor, To save him from those who condemn him. (Psalms 109:1-31).***

Подводя итог данной составляющей следует, что результат, по которому мы призваны испытывать себя на наличие любви к Закону Правды, в котором мы получаем возможность, показывать в своей вере силу братолюбия – призван состоять, в нашем царском достоинстве, которое выражает себя, в творчестве суда Правды, при разборе дела бедного и нищего.

***Summing up this component, it follows that the result by which we are called to test ourselves for the presence of love for the Law of Righteousness, in which we get the opportunity to show the power of brotherly love in our faith, is called to be, in our royal dignity, which expresses itself in the fulfillment of the court of Righteousness in the case of the poor and the needy.***

**2.** **Признак**, по которому следует испытывать себя на предмет показания в своей вере силы братолюбия, которое является свидетельством того, что любовь Божия, излилась в сердца наши Духом Святым данным нам – **является отсутствие в нашем сердце, органа преткновения.**

***2. Sign that we are demonstrating the power of brotherly love in our faith, which will be evidence that the love of God has been poured out in our hearts by the Holy Spirit given to us – should be the lack of the organ of stumbling in our heart.***

При этом будем иметь в виду, что любовь к Богу, которую мы призваны показывать в своей вере, в силе братолюбия, состоит в нашем добровольном послушании Слову Божию, во всех Его форматах, и во всех Его ипостасях.

***With this we should remember that love for God that we are called to demonstrate in our faith in the power of brotherly love is comprised of our voluntary obedience to the Word of God in all of His formats.***

\*Велик мир у любящих закон Твой, и нет им преткновения. Уповаю на спасение Твое, Господи, и заповеди Твои исполняю.

Душа моя хранит откровения Твои, и я люблю их крепко. Храню повеления Твои и откровения Твои, ибо все пути мои пред Тобою (118:165-168).

***Great peace have those who love Your law, And nothing causes them to stumble. LORD, I hope for Your salvation, And I do Your commandments.***

***My soul keeps Your testimonies [revelations], And I love them exceedingly. I keep Your precepts and Your testimonies [revelations], For all my ways are before You. (Psalms 119:165-168).***

Ответственность в завете мира, которым человек связал себя: в котором он должен пребывать; и который он обязался хранить от повреждения, толкованиями своего плотского ума, состоит в том, что он должен возлюбить Бога, в Его живом Слове, Которое Он делегировал Своим посланникам, и соделал их Своими Устами.

***Responsibility in the covenant of peace with which a person has tied himself: in which he must abide; and which he pledged to keep from damage by the interpretations of his carnal mind, is that he must love God in His living Word, which He delegated to His messengers, whom He made to be His Lips.***

И, такая любовь человека, к закону Бога, призвана обнаруживать себя, в соработе его веры, с Верой Божией, в желанном и неукоснительном послушании, закону Бога, в устах Его посланников.

***And such a love of man for the law of God is called to reveal itself in the collaboration of his faith with the Faith of God, in His desired and unwavering obedience to the law of God in the Lips of His messengers.***

Благодаря наличию великого мира, исходящему от нашей любви, к величию Закона Бога - у нас, не будет причины преткнуться, как на откровениях истины, так и на носителях этих откровений.

***Thanks to the presence of a great peace, emanating from our love to the greatness of the Law of God, we will have no reason to stumble, both on the revelations of truth and on the carriers of these revelations, in order to be saved from falling into destruction.***

Любовь к Богу, которая обнаруживает себя в послушании Его закону, в силе братолюбия, даёт Богу основание, исполнить Свою часть, в имеющимся завете мира, чтобы воздвигнуть в нашем тленном теле, Свой нетленный завет Мира, в достоинстве державы жизни вечной.

***Love for God, which reveals itself in obedience to His law, in the power of brotherly love, gives God a reason to fulfill His part in the existing covenant of peace, in order to erect in our perishable body, His imperishable covenant of Peace, in the dignity of the power of eternal life.***

А посему, преткновение, которое обнаруживает себя в человеке – это свидетельство того, что данный человек, не любит Бога, в словах Его закона, устанавливающего мирные отношения, с Богом, друг с другом, и со всею землёю. На иврите слово:

***And therefore, the stumbling block that reveals itself in a person is evidence that this person does not love God in the words of His law, which establishes peaceful relations with God, with each other, and with the whole earth. The Hebrew word for:***

**Преткновение** – это обида; соблазн; поражение.

Преграда, стоящая между человеком и Богом.

Это – отвержение своей доброй совести.

Караблекрушение в вере; губительная язва.

Западня дьявола; капкан дьявола, и сети дьявола.

***Stumbling - is resentment; temptation; defeat.***

***The barrier between man and God.***

***A rejection of your good conscience.***

***Shipwreck in faith; fatal ulcer.***

***The devil's trap; the devil's snare, and the devil's net.***

Исходя, из констатаций Писания, человек, в большинстве случаев, претыкается на Слове Бога, и на характере Бога, по той причине, что не знает Бога, и не познал Бога, в Его Слове.

***Based on the statements of Scripture, in most cases, a person stumbles on the Word of God and on the character of God for the reason that he does not know God and did not know God in His Word.***

По той простой причине, что, его богом на самом деле – являются его разумные возможности, на которые он полагается, которым он кадит, как своему божеству, и посредством которых, он пытается толковать Писания, и отличать добро от зла.

***For the simple reason that, in fact, his god is his rational capabilities on which he relies on is his deity, through which he tries to interpret Scripture and distinguish between good and evil.***

\*Кто надеется на себя, тот глуп; а кто ходит в мудрости, тот будет цел (Прит.28:26).

***He who trusts in his own heart is a fool, But whoever walks wisely will be delivered. (Proverbs 28:26).***

Отсюда следует, что человек, полагающийся на свои разумные возможности в толковании Писания, не может любить закон Бога, и не может иметь в своём сердце мира Божия.

***It follows from this that a person who relies on his rational capabilities to interpret Scripture cannot love the law of God and cannot have the peace of God in his heart.***

В силу этого, такой человек, будет претыкаться, как на своём ближнем, так и на человеке, который начальствует в собрании.

***Because of which he will stumble, both on his neighbor and on the person who is in charge of the congregation.***

Исходя, из откровений Писания, инициатором преткновения, допущенного Богом в сердце человека, являться Бог, чтобы дать человеку возмездие, за отсутствие его любви к Закону Бога.

***Based on the revelations of Scripture, the initiator of the stumbling allowed by God in the heart of a person is God, in order to give a person retribution for his lack of love for the Law of God.***

И, такое возмездие, в предмете преткновения – будет являться для человека: преградой, соблазном, петлёю и сетью, на пути к реализации спасения, дарованного ему Богом.

***And such retribution in a stumbling block will be for a person: an obstacle, a temptation, a noose and a net, on the way to the realization of the salvation given to him by God.***

\*Ибо так говорил мне Господь, держа на мне крепкую руку и внушая мне не ходить путем сего народа, и сказал: "Не называйте заговором всего того, что народ сей называет заговором; и не бойтесь того, чего он боится, и не страшитесь.

Господа Саваофа - Его чтите свято, и Он - страх ваш, и Он - трепет ваш! И будет Он освящением и камнем преткновения, и скалою соблазна для обоих домов Израиля, петлею и сетью для жителей Иерусалима. И многие из них преткнутся и упадут, и разобьются, и запутаются в сети, и будут уловлены (Ис.8:11-15).

***For the LORD spoke thus to me with a strong hand, and instructed me that I should not walk in the way of this people, saying: "Do not say, 'A conspiracy,' Concerning all that this people call a conspiracy, Nor be afraid of their threats, nor be troubled.***

***The LORD of hosts, Him you shall hallow; Let Him be your fear, And let Him be your dread. He will be as a sanctuary, But a stone of stumbling and a rock of offense To both the houses of Israel, As a trap and a snare to the inhabitants of Jerusalem. And many among them shall stumble; They shall fall and be broken, Be snared and taken." (Isaiah 8:11-15).***

Преткновение на пути к закону Богу – это результат отсутствия любви к закону Бога. В то время как отсутствие преткновения, на пути к закону Богу – это результат любви к закону Бога, который обнаруживает себя, в желанном исполнении закона Божия.

***Stumbling on the path to the law of God - is the result of a lack of love for the law of God. While the absence of stumbling on the path to the law of God - is the result of love for the law of God, which reveals itself, in the desired fulfillment of the law of God.***

Любовь к закону Божьему – это не эмоциональное влечение, или зависимость от своих чувств.

***Because love for the law of God is not emotional and is not a dependence on our feelings.***

Но – это дисциплина обновлённого ума и воли человека, которые поставлены в зависимость, от его мудрого сердца, в котором пребывают два великих свидетеля, предстоящие пред Богом всей земли, в достоинстве Туммима, Урима.

***It is the discipline of the renewed mind and will of man that are made dependent on his wise heart in which abide two great witnesses that stand before the God of all the earth in the dignity of Thummim and Urim.***

\*Если любите Меня, соблюдите Мои заповеди. И Я умолю Отца, и даст вам другого Утешителя, да пребудет с вами вовек, Духа истины, Которого мир не может принять, потому что не видит Его и не знает Его; а вы знаете Его, ибо Он с вами пребывает и в вас будет (Ин.14:15-17).

***"If you love Me, keep My commandments. And I will pray the Father, and He will give you another Helper, that He may abide with you forever— the Spirit of truth, whom the world cannot receive, because it neither sees Him nor knows Him; but you know Him, for He dwells with you and will be in you. (John 14:15-17).***

Соблюсти заповеди, которые обуславливают закон Бога, и являются – законодательством Бога означает:

***To keep the commandments that yield the law of God and are the legislation of God means:***

Возжелать сердцем познание заповедей.

Утолять алкание и жажду сердца заповедями.

Исполнять заповеди.

Хранить заповеди в своём сердце.

Пребывать в заповедях.

Размышлять о заповедях.

Взирать на заповеди.

Не выходить, за пределы заповедей.

Не повреждать, и не умолять заповедей.

Бодрствовать на страже заповедей.

Не вносить идолов, в пределы заповедей.

Избавляться посредством заповедей, от примесей плоти.

Дорожить заповедями, как нетленным сокровищем.

***Desire with your heart the knowledge of the commandments.***

***Satisfy the longing and thirst of the heart with the commandments.***

***Obey the commandments.***

***Keep the commandments in your heart.***

***Abide in the commandments.***

***Meditate on the commandments.***

***Look at the commandments.***

***Do not go beyond the commandments.***

***Do not damage the commandments.***

***Stay awake on guard of the commandments.***

***Do not bring idols into the confines of the commandments.***

***Get rid of the impurities of the flesh through the commandments.***

***Treasure the commandments as an imperishable treasure.***

**Признаком,** по которому следует судить, что у нас отсутствует орган преткновения – это по нашему вхождению в свой удел, который состоит, в соблюдении закона Бога.

***The sign by which one should judge that we do not have a stumbling block - is by our entry into our portion, which consists in keeping the law of God.***

\*Удел мой, Господи, сказал я, соблюдать слова Твои (Пс.118:57).

***You are my portion, O LORD; I have said that I would keep Your words. (Psalms 119:57).***

**Библейский удел** – это наследие, выраженное в овладении обетованного Богом земельного участка, передаваемого Отцом, своим детям, на основании оговоренного Им завещания.

***Biblical portion - is an inheritance expressed in the possession of the land promised by God, given by the Father to His children, on the basis of the will agreed upon by Him.***

Приведем четыре последующих шага, при исполнении которых, мы сможем войти в свой удел или, в своё призвание, чтобы соблюдать слова Бога, обуславливающие закон Бога.

***We will mention four next steps, by the implementation of which we will be able to enter into our inheritance or, into our calling, in order to keep the words of God that stipulate the law of God.***

И, таким образом – стать программным устройством Бога, в которое будут вовлечены, не только наш дух и наша душа, но и наше перстное тело, облечённое в нового человека.

***And thus - to become the programmable device of God, in which not only our spirit and our soul will be involved, but also our earthly body, clothed in a new person:***

**Первым шагом**, для обладания юридической властью, дающей право, соблюдать закон Бога, чтобы облекаться в искупление Бога, в лице нового человека, созданного по Богу во Христе Иисусе – является сила завещания, передаваемая наследодателю.

***1. A step for the possession of legal authority, which gives the right to observe the law of God, in order to clothe in the redemption of God, in the face of a new man, created according to God in Christ Jesus - is the power of the will passed on to the heir.***

\*Ибо, где завещание, там необходимо, чтобы последовала смерть завещателя, потому что завещание действительно после умерших: оно не имеет силы, когда завещатель жив (Евр.9:16,17).

***For where there is a testament, there must also of necessity be the death of the testator. For a testament is in force after men are dead, since it has no power at all while the testator lives. (Hebrews 9:16-17).***

Сила завещания, оговоренная Завещателем, представлена в прообразе обрезания крайней плоти, в котором была сокрыта истина, об обрезании сердца, делающая человека, причастником Тела Христова.

***The power of the will, stipulated by the Testator, and transmitted to the heir, is represented in the prototype of circumcision of the foreskin, in which the truth was hidden about circumcision of the heart, making a person a partaker of the Body of Christ.***

\*И поставлю завет Мой между Мною и тобою и между потомками твоими после тебя в роды их, завет вечный в том, что Я буду Богом твоим и потомков твоих после тебя.

Сей есть завет Мой, который вы должны соблюдать между Мною и между вами и между потомками твоими после тебя: да будет у вас обрезан весь мужеский пол; обрезывайте крайнюю плоть вашу: и сие будет знамением завета между Мною и вами.

И будет завет Мой на теле вашем заветом вечным. Необрезанный же мужеского пола, который не обрежет крайней плоти своей, истребится душа та из народа своего, ибо он нарушил завет Мой (Быт.17:7-14).

***And I will establish My covenant between Me and you and your descendants after you in their generations, for an everlasting covenant, to be God to you and your descendants after you.***

***This is My covenant which you shall keep, between Me and you and your descendants after you: Every male child among you shall be circumcised; and you shall be circumcised in the flesh of your foreskins, and it shall be a sign of the covenant between Me and you.***

***and My covenant shall be in your flesh for an everlasting covenant. And the uncircumcised male child, who is not circumcised in the flesh of his foreskin, that person shall be cut off from his people; he has broken My covenant." (Genesis 17:7-14).***

Цель, которую преследовал Бог, в данном завете – это дать Аврааму и потомкам его в наследие, всю землю Ханаанскую, как прообраз всех обетований Божиих, обусловленных – нетленным наследием, для невесты Агнца.

***The goal pursued by God in this covenant is to give Abraham and his descendants as an inheritance, the whole land of Canaan, as a type of all the promises of God, conditioned by an imperishable inheritance, for the bride of the Lamb.***

Сам по себе, данный завет – это договор или соглашение двух сторон, в котором каждая из сторон, была ответственна за исполнение своей роли. Нарушение данного завета, одной из сторон, дискредитировало завет и он, утрачивал свою силу.

***By itself, a given covenant is an agreement between two parties, in which each party was responsible for fulfilling its role. The violation of this covenant, by one of the parties, discredited the covenant and it lost its force.***

Роль Авраама и его потомков, в данном завете состояла в том, чтобы обрезать для Господа, крайнюю плоть, под которой имелся образ, выраженный в необходимости, обрезания сердца.

***The role of Abraham and his descendants in this covenant was to circumcise for the Lord, the foreskin, under which there was an image, expressed in necessity, of circumcision of the heart.***

Роль Бога, в данном завете, состояла в том, что если Авраам и его потомки, обрежут своё сердце – Бог берёт на Себя ответственность, ввести Авраама и его потомков, в наследие земли Ханаанской, под которой имелось в виду, нетленное наследие, приготовленное Богом, для избранного Им народа.

***The role of God in this covenant, was that if Abraham and his descendants circumcised their heart - God takes responsibility, to introduce Abraham and his descendants into the inheritance of the land of Canaan, which meant the imperishable inheritance prepared by God for the people chosen by Him.***

Избранность народа, призвана была выражаться, в обрезании сердца, что давало им право и власть, на вхождение или же, в облечение в нетленное наследие Христа и Бога.

***The selection of the people was called to be expressed in the circumcision of the heart, which gave them the right and power, to enter or, to put on the imperishable inheritance of Christ and God.***

При этом следует отметить, что в данной ситуации, обрезание крайней плоти являлось, не самим заветом, а знамением завета.

***It should be noted that in this situation, circumcision of the foreskin was not the covenant itself, but a sign of the covenant.***

**Знамение завета,** состоящее в обрезании крайней плоти – это, на самом деле, не завет, а некий знак и указание на сам завет, которым будет являться – обрезание сердца.

***The sign of the covenant, which consists in circumcision of the foreskin, is, in fact, not a covenant, but a sign and an indication of the covenant itself, which will be - circumcision of the heart.***

\*Итак, обрежьте крайнюю плоть сердца вашего и не будьте впредь жестоковыйны; ибо Господь, Бог ваш, есть Бог богов и Владыка владык, Бог великий, сильный и страшный, Который не смотрит на лица и не берет даров, Который дает суд сироте

И вдове, и любит пришельца, и дает ему хлеб и одежду. Любите и вы пришельца, ибо сами были пришельцами в земле Египетской. Господа, Бога твоего, бойся и Ему одному служи, и к Нему прилепись и Его именем клянись (Вт.10:16-20).

***Therefore circumcise the foreskin of your heart, and be stiff-necked no longer. For the LORD your God is God of gods and Lord of lords, the great God, mighty and awesome, who shows no partiality nor takes a bribe. He administers justice for the fatherless and the widow, and loves the stranger, giving him food and clothing.***

***Therefore love the stranger, for you were strangers in the land of Egypt. You shall fear the LORD your God; you shall serve Him, and to Him you shall hold fast, and take oaths in His name. (Deuteronomy 10:16-20).***

Из, имеющегося постановления закона, следует иметь в виду, что если священники, приближающиеся к Богу, будут надеяться на знамение завета, выраженного в обрезании крайней плоти.

***From the existing provision of the law, it should be borne in mind that if the priests approaching God will hope for the sign of the covenant, expressed in the circumcision of the foreskin.***

Но, в то же самое время, не обрежут своего сердца, чтобы вступить в подлинный завет с Богом, их сердца останутся жестоковыйными. В силу чего они, при приближении к Богу – будут отвержены Богом, и истреблены Богом.

***But, at the same time, they will not circumcise their hearts to enter into a true covenant with God, their hearts will remain stiff. By virtue of which they, when approaching God, will be rejected by God, and destroyed by God.***

Потому, что необрезанное сердце – это свидетельство того, что сердце человека остаётся жестоковыйным.

***Because an uncircumcised heart is evidence that a person's heart remains stiff.***

Жестоковыйность сердца – это свидетельство, что человек, противится Закону Бога, и не любит Закон Бога, а следовательно – не может обладать великим миром Божиим, который является свойством Бога и атмосферой Царства Небесного.

S***tiffness of the heart is evidence that a person opposes the Law of God and does not love the Law of God, and therefore cannot possess the great peace of God, which is a property of God and the atmosphere of the Kingdom of Heaven.***

В силу чего, категория, обрезанная своим сердцем, станет преткновением, для категории, с необрезанным сердцем, на пути к реализации великого мира Божия, которым является Суббота Господня, призванная успокоить и утешить, избранников Бога.

***Due to this, a category that is circumcised with its heart will become a stumbling block for a category with an uncircumcised heart on the way to the realization of the great peace of God, which is the Lord's Sabbath, which is called to calm and comfort the chosen ones of God.***

**Вторым шагом**, для обладания юридической властью, дающей нам право, соблюдать закон Бога, чтобы облекаться в искупление Бога, в лице нашего нового человека, созданного по Богу во Христе Иисусе – является наше совершеннолетие, которое обнаруживает себя, в мере полноты возраста Христова.

***2. A step for the possession of legal authority, which gives the right to observe the law of God, in order to clothe in the redemption of God, in the face of a new man, created according to God in Christ Jesus – is our age which coincides with the full measure of the stature of Christ.***

\*Еще скажу: наследник, доколе в детстве, ничем не отличается от раба, хотя и господин всего: он подчинен попечителям и домоправителям до срока, отцом назначенного (Гал.4:1,2).

***Now I say that the heir, as long as he is a child, does not differ at all from a slave, though he is master of all, but is under guardians and stewards until the time appointed by the father.  (Galatians 4:1-2).***

**Совершеннолетие** – это способность посредством общения со святыми, приращать себя для созидания самого себя в любви, к Телу Христову, в лице невесты Агнца, чтобы устроять из себя дом духовный и священство святое. И, такая способность, обретается через оставление младенчества.

***Maturity is the ability, through communication with the saints, to grow oneself to build oneself in love, to the Body of Christ, in the person of the bride of the Lamb, to make oneself a spiritual house and a holy priesthood. And, such an ability is acquired through the abandonment of infancy.***

**Третьим шагом**, для обладания юридической властью, дающей нам право, соблюдать закон Бога, чтобы облекаться в искупление Божие, в лице нашего нового человека, созданного по Богу во Христе Иисусе – является принятие в своё сердце Святого Духа, в качестве Господа и Господина своей жизни.

***3. A step for the possession of legal authority, which gives the right to observe the law of God, in order to clothe in the redemption of God, in the face of a new man, created according to God in Christ Jesus – is the acceptance of the Holy Spirit as the Lord and Ruler of our life.***

\*А как вы – сыны, то Бог послал в сердца ваши Духа Сына Своего, вопиющего: "Авва, Отче!" Посему ты уже не раб, но сын; а если сын, то и наследник Божий через Иисуса Христа (Гал.4:6,7).

***And because you are sons, God has sent forth the Spirit of His Son into your hearts, crying out, "Abba, Father!" Therefore you are no longer a slave but a son, and if a son, then an heir of God through Christ. (Galatians 4:6-7).***

Разумеется, Святой Дух может давать откровение в сердце человека, только при одном условии, когда человек привязал себя к Святому Духу, на условиях, заключённого с Богом Завета, чтобы быть водимым Святым Духом, в границах этого Завета.

***Of course, the Holy Spirit can give revelation in the heart of a person only under one condition, when a person has tied himself to the Holy Spirit, on the terms of the Covenant made with God, in order to be led by the Holy Spirit, within the boundaries of this Covenant.***

\*Ибо все, водимые Духом Божиим, суть сыны Божии. Потому что вы не приняли духа рабства, чтобы опять жить в страхе, но приняли Духа усыновления, Которым взываем: "Авва, Отче!" Сей самый Дух свидетельствует духу нашему, что мы - дети Божии.

А если дети, то и наследники, наследники Божии, сонаследники же Христу, если только с Ним страдаем, чтобы с Ним и прославиться (Рим.8:14-17).

***For as many as are led by the Spirit of God, these are sons of God. For you did not receive the spirit of bondage again to fear, but you received the Spirit of adoption by whom we cry out, "Abba, Father."***

***The Spirit Himself bears witness with our spirit that we are children of God, and if children, then heirs—heirs of God and joint heirs with Christ, if indeed we suffer with Him, that we may also be glorified together. (Romans 8:14-17).***

**Четвёртым шагом**, для обладания юридической властью, дающей право, соблюдать закон Бога, чтобы облекаться в искупление Бога, в лице нашего нового человека, созданного по Богу во Христe Иисусе – является, изгнание из полученного нами наследия рабы и её сына.

***4. A step for the possession of legal authority, which gives the right to observe the law of God, in order to clothe in the redemption of God, in the face of a new man, created according to God in Christ Jesus – is casting out of the inheritance the slave and her son.***

\*Мы, братия, дети обетования по Исааку. Но, как тогда рожденный по плоти гнал рожденного по духу, так и ныне.

Что же говорит Писание? Изгони рабу и сына ее, ибо сын рабы не будет наследником вместе с сыном свободной. Итак, братия, мы дети не рабы, но свободной (Гал.4:28-31).

***Now we, brethren, as Isaac was, are children of promise. But, as he who was born according to the flesh then persecuted him who was born according to the Spirit, even so it is now.***

***Nevertheless what does the Scripture say? "CAST OUT THE BONDWOMAN AND HER SON, FOR THE SON OF THE BONDWOMAN SHALL NOT BE HEIR WITH THE SON OF THE FREEWOMAN." So then, brethren, we are not children of the bondwoman but of the free. (Galatians 4:28-31).***

Образом рабыни, в человеке Божием, представляющей его наложницу – является образ его души, не потерянной в смерти Господа Иисуса. А, образом сына рабыни – является образ плода, обретённого в соработе, с силою и возможностями души, не потерянной в смерти Господа Иисуса.

***The image of the slave, in the man of God, representing his concubine, is the image of his soul, not lost in the death of the Lord Jesus. And, the image of the son of a slave girl is the image of the fruit found in collaboration, with the strength and capabilities of the soul, not lost in the death of the Lord Jesus.***

**3.** **Признак**, по которому следует испытывать себя на предмет показания любви Божией, обнаруживающей себя в братолюбии – это по сотрудничеству нашего разума, обновлённого духом нашего ума, с премудростью Бога.

***3. Sign according to which we can test ourselves for the subject of demonstrating the love of God discovering itself in brotherly love – is according to the collaboration of our mind, renewed by the spirit of our mind, with the superior wisdom of God.***

\*Я, премудрость, обитаю с разумом и ищу рассудительного знания. Любящих меня я люблю, и ищущие меня найдут меня (Прит.8:12,17).

***I, [superior] wisdom, dwell with prudence, And find out knowledge and discretion. [I, wisdom, dwell with the mind and search for reasonable knowledge]. I love those who love me, And those who seek me diligently will find me. (Proverbs 8:12,17).***

Премудрость Бога, в формате страха Господня, содержащегося в нашем добром сердце, в истине начальствующего учения Христова, и в Лице Святого Духа, открывающего истину в сердце, может обитать с нашим разумом, только при условии:

***The superior wisdom of God, in the format of the fear of the Lord, contained in our good heart in the truth of the reigning teaching of Christ and in the Face of the Holy Spirit revealing truth in the heart, can dwell with the mind only under the condition:***

Когда наш разум, силою воскресения Христова, обновлён духом нашего ума, что делает его способным, рассуждать над истиной, сокрытой в сердце, и сверять эту истину, с истиной слова Божия.

***When our mind, by the power of the resurrection of Christ, is renewed by the spirit of our mind, what makes it capable of reasoning over truth contained in the heart and verify this truth with the truth of the word of God.***

И, для этой цели, нам необходимо иметь в своём сердце, определение премудрости Бога, чтобы мы могли отличать её от мудрости: земной, душевной и бесовской. Как написано:

***And for this goal, it is necessary for us to have in our heart the definition of the superior wisdom of God, so that we could distinguish it from wisdom that is: earthly, carnal, and demonic. As written:***

\*Мудр ли и разумен кто из вас, докажи это на самом деле добрым поведением с мудрою кротостью. Но если в вашем сердце вы имеете горькую зависть и сварливость,

То не хвалитесь и не лгите на истину. Это не есть мудрость, нисходящая свыше, но земная, душевная, бесовская, ибо где зависть и сварливость, там неустройство и все худое.

Но мудрость, сходящая свыше, во-первых, чиста, потом мирна, скромна, послушлива, полна милосердия и добрых плодов, беспристрастна и нелицемерна. Плод же правды в мире сеется у тех, которые хранят мир (Иак.3:13:18).

***Who is wise and understanding among you? Let him show by good conduct that his works are done in the meekness of wisdom. But if you have bitter envy and self-seeking in your hearts, do not boast and lie against the truth.***

***This wisdom does not descend from above, but is earthly, sensual, demonic. For where envy and self-seeking exist, confusion and every evil thing are there.***

***But the wisdom that is from above is first pure, then peaceable, gentle, willing to yield, full of mercy and good fruits, without partiality and without hypocrisy.******Now the fruit of righteousness is sown in peace by those who make peace. (James 3:13-18).***

Фраза: «Мудр ли и разумен кто из вас, докажи это на самом деле добрым поведением с мудрою кротостью», говорит о том, что не всякое воздержание, является проявлением мудрой кротости.

***The phrase: “Who is wise and understanding among you? Let him show by good conduct that his works are done in the meekness of wisdom” tells us that not all refrain is the expression of wise meekness.***

Иногда человек, воздерживается, не потому, что он мудр, а потому, что он не знает, что ему следует говорить или делать, в создавшихся обстоятельствах или в создавшейся ситуации.

***Sometimes a person refrains not because he is wise, but because he does not know what he should say or do in the circumstances or in the current situation.***

В данном месте Писания, представлен, взращенный нами плод духа, от соработы нашего обновлённого мышления, с мудростью, сходящей в наше сердце свыше. И, по характеру имеющегося плода, следует определять характер мудрости, сходящей свыше, которая по своей природе:

***In this place of Scripture is presented the fruit of the spirit grown from the collaboration of our renewed thinking with wisdom that comes to our heart from above. And based on the character of this fruit, we should define the character of wisdom from above, which by nature is:***

Во-первых: чиста, потом мирна, скромна, послушлива, полна милосердия и добрых плодов, беспристрастна и нелицемерна.

***First: pure, then peaceable, then gentle, willing to yield, full of mercy and good fruits, without partiality and without hypocrisy.***

А посему, исходя из заключительной фразы: «Плод же правды в мире сеется у тех, которые хранят мир», следует, что способность соработы нашего обновлённого мышления, с мудростью сходящей свыше, возможна при исполнении трёх условий, дающих нам способность, хранить верность, заключённому с Богом завету мира.

***And therefore, based on the concluding phrase: “Now the fruit of righteousness is sown in peace by those who make peace” it follows that the ability for our renewed thinking to collaborate with the wisdom that comes from above is possible only upon fulfilling three conditions giving us the ability to keep faithfulness in a covenant of peace made with God.***

Первое: если мы очистили свою совесть от мёртвых дел. Второе: если внесли в её недра условие завета мира, заключённого с Богом, в крещениях: Водою, Духом Святым; и Огнём. И, третье: если сохраняем верность, заключённому с Богом завету мира.

***First: if we have cleansed our conscience of dead works. Second: if we have carried into its depths the conditions of a covenant of peace made with God in: Water baptism, baptism in the Holy Spirit, and baptism in Fire. And third: if we keep faithfulness to the covenant of peace made with God.***

Исполнение этих трёх условий, делает почву нашего сердца способной, как принимать семя правды, так и взращивать это семя, в плод правды, в показании в своей вере любви Божией, обнаруживающей себя в силе братолюбия.

***Fulfillment of these three conditions gives the soil of our heart the ability to accept the seed of righteousness as well as grow this seed into the fruit of righteousness in showing in our faith love for God which discovers itself in the power of brotherly love.***

Когда наша совесть, посредством соработы нашего обновлённого мышления, с мудростью сходящей свыше, очищена от мёртвых дел, и в её недрах установлен завет мира с Богом – наш обновлённый разум, получает способность, облекаться в полномочия мудрого царя, которому предстоит очистить наше тело, от нечестивых мыслей и желаний плоти, чтобы приготовить его, к облечению в воскресение Христово, в лице нашего нового человека.

***When our conscience, through the collaboration of our renewed thinking with wisdom from above is cleansed from dead works, and in its depths is established a covenant of peace with God – our renewed mind received the ability to be clothed in the powers of a wise king, who is to cleanse our body from the wicked thoughts and desires of the flesh in order to prepare it for the clothing of Christ's resurrection in the face of our new man.***

\*Мудрый царь вывеет нечестивых и обратит на них колесо (Прит.20:26).

***A wise king sifts out the wicked, And brings the threshing wheel over them. (Proverbs 20:26).***

При рассматривании своего разума, обновлённого духом нашего ума, в достоинстве мудрого царя, следует иметь в виду, что существует довольно многочисленная прослойка людей, в среде народа Божьего, у которых разумные способности, не обновлены духом их ума, и определяются Писанием – глупым царём.

***When studying our mind, renewed by the spirit of our mind, in the dignity of a wise king – it is worth nothing that there exists a rather large stratum of people, among the people of God, who have rational capabilities that are not renewed by the spirit of their mind, and are defined by Scripture as – a foolish king.***

Кстати, таковым царём, был Саул, который в отличие от царя Давида, отказался обновить своё мышление духом своего ума, чтобы Бог, мог получить основание, утвердить его царём.

***Saul was this kind of king who, unlike king David, refused to renew his thinking with the spirit of his mind, so that God could receive the basis to establish him king.***

Писание констатирует, что от глупого царя, представляющего наш разум, не обновлённый духом нашего ума, наша земля, в достоинстве нашего тела трясётся, и не может его носить.

***Scripture states that from a foolish king representing our mind not renewed by the spirit of our mind, our earth, in the dignity of our body, is perturbed and cannot bear it up.***

\*От трех трясется земля, четырех она не может носить: раба, когда он делается царем; глупого, когда он досыта ест хлеб; позорную женщину, когда она выходит замуж, и служанку, когда она занимает место госпожи своей (Прит.30:21-23).

***For three things the earth is perturbed, Yes, for four it cannot bear up: For a servant when he reigns [is made a king], A fool when he is filled with food [bread], A hateful [shameful] woman when she is married, And a maidservant who succeeds her mistress. (Proverbs 30:21-23).***

**Во-первых:** «Земля трясётся и не может носить раба, когда он делается царем».

***Firstly:***  ***For three things the earth is perturbed, Yes, for four it cannot bear up: For a servant when he reigns [is made a king],***

Израиль, отверг над собою власть Самуила, как царя, представляющего для них, власть Бога. В силу этого фактора - Бог, дал им во гневе Своём в цари Саула, и за тем, отнял его в негодовании Своём, так, как земля, не могла носить такого царя.

***Israel rejected the authority of Samuel over themselves as king, representing for them the authority of God. Due to this – God have them king Saul in His anger, and then, took him away in His wrath because the earth could not bear up or carry this king.***

Разум Саула, был рабом греха, и находился в полной зависимости, от ветхого человека, живущего в его теле, когда Бог, через Самуила, помазал его в царя, над Израилем.

***Saul’s mind was a slave to sin and was found in complete dependence on the old man living in his body when God, through Samuel, anointed him as king over Israel.***

\*Погубил ты себя, Израиль, ибо только во Мне опора твоя. Где царь твой теперь? Пусть он спасет тебя во всех городах твоих! Где судьи твои, о которых говорил ты: "дай нам царя и начальников"? И Я дал тебе царя во гневе Моем, и отнял в негодовании Моем (Ос.13:9-11).

***"O Israel, you are destroyed, But your help is from Me. I will be your King; Where is any other, That he may save you in all your cities? And your judges to whom you said, 'Give me a king and princes'? I gave you a king in My anger, And took him away in My wrath. (Hosea 13:9-11).***

Чтобы показывать в своей вере силу братолюбия – отношения между Богом и рождённым от Бога человеком, должны быть поставлены в зависимость от показания своей любви к Богу.

***To demonstrate the power of brotherly love in our faith – relations between God and man born of God must be made dependent on demonstrating our love for God.***

И, в данном случае, любовь к Богу, которую мы призваны показывать в своей вере, в силе братолюбия, состоит в том, что человек, отвергает своего глупого царя, в предмете своего плотского ума, чтобы воспринять мудрого царя, в лице своего сокровенного человека, в достоинстве Ума Христова.

***And in this case, love for God that we are called to show in our faith in the power of brotherly love is comprised of the fact that a person rejects his foolish king in the subject of his fleshly mind, in order to accept a wise king, in the face of his innermost man, in the dignity of the Mind of Christ.***

Что даёт Богу основание – изливать на такого человека, Свою избирательную любовь «Агаппе». А человеку – даёт способность, показывать в своей вере силу братолюбия.

***Which gives God the basis to pour out on this person His selective love “Agape”. And for a person – it gives him the ability to demonstrate the power of brotherly love in his faith.***

**Во-вторых:** «Земля трясётся и не может носить глупого, когда он досыта ест хлеб».

***Second: “For three things the earth is perturbed, Yes, for four it cannot bear up: For a servant when he reigns [is made a king], A fool when he is filled with food [bread]”***

Рабом, который досыта ест хлеб – является разум плотского человека, который зависит от денег, и использует принципы веры, для улучшения материального благосостояния. В то время как принципы веры - даны нам, для власти над деньгами, за которыми стоит демонический князь мамона.

***A servant who is filled with bread – is the mind of a fleshly person who depends on money and uses the principles of faith to improve his material state. Principles of faith are given to us to have authority over money, behind which stands the demonic king Mammon.***

И, если власть денег над нами – является корнем всех зол или же печатью зверя на наших челах. То, власть над деньгами - является корнем всякого добра или же, печатью Бога на челах наших.

***And if authority of money over us is the root of all evil, or, the mark of the beast on our foreheads, then authority over money – is the root of all good, or, the seal of God on our foreheads.***

Когда мы показываем свою любовь к Богу в том, что чтим Бога десятинами и приношениями, мы отвергаем над собою власть денег, в пользу того, чтобы господствовать над деньгами.

***When we demonstrate our love for God in that we honor Him with tithes and offerings, we reject the authority of money over ourselves so that we could rule over money.***

В силу, показания такой любви к Богу - Бог, получает основание изливать на нас, Свою любовь «Агаппе», силу которой мы призваны показывать в братолюбии.

***In demonstrating this kind of love for God – God receives the basis to pour out on us His love “Agape”, the power of which we are called to demonstrate in brotherly love.***

**В-третьих:** «Земля трясётся и не может носить позорную женщину, когда она выходит замуж».

***Third: “The earth is perturbed and cannot bear up: A hateful [shameful] woman when she is married.”***

Это происходит, когда сокровенный человек, вступает в союз, с разумными возможностями души, не имеющей на себе знака обрезания, в которых она сохраняет союз с ветхим человеком.

***This occurs when the innermost man enters into union with the rational capabilities of the soul not having a sign of circumcision, in which she keeps a union with the old man.***

Когда же, мы показываем свою любовь к Богу в том, что во Христе Иисусе, мы законом, умираем для закона, чтобы жить для Умершего за нас, и Воскресшего - Бог, получает основание изливать на нас, Свою любовь «Агаппе». Вследствие чего, мы получаем силу, показывать в своей вере, силу братолюбия.

***When we demonstrate our love for God in that Christ Jesus, we with the law die to the law in order to live for the One who died for us and Rose – God receives the basis to pour out on us His “Agape” love, as a result of which, we will receive the power to demonstrate the power of brotherly love in our faith.***

**В-четвёртых:** «Земля трясётся и не может носить служанку, когда она занимает место госпожи своей».

***Third: “The earth is perturbed and cannot bear up: a maidservant who succeeds her mistress.”***

Это происходит, когда мы позволяем, эмоциональным чувствам нашей души, которые призваны быть нашей служанкой, господствовать над нашими разумными возможностями, и давать оценку своим отношениям с Богом, исходя из того, что мы чувствуем, а не из информационной сферы, основанной на рассудительном знании, обретённом через наставление в вере.

***This occurs when we allow the emotional feelings of our soul, which are called to be our servant, to rule over our rational capabilities and give appraisal of our relationship with God based on what we feel, and not on the informational sphere founded on understanding knowledge gained through instruction in faith.***

Таким образом, показывать свою любовь к Богу, в силе братолюбия, возможно только тогда, когда мы поставим себя в зависимость от обновлённого ума, ведущего под уздцы, своего чувственного коня.

***Therefore, to demonstrate our love for God in the power of brotherly love is possible on when we make ourselves completely dependent on a renewed mind, leading our emotional horse by the bridle.***

Вследствие соблюдения такого Божественного порядка, Бог получает основание, изливать на нас, Свою любовь «Агаппе», дающую нам способность, показывать в своей вере, силу братолюбие.

***As a result of observing this Divine order, God receives the basis to pour out on us His “Agape” love, giving us the ability to demonstrate the power of brotherly love in our faith.***

А посему, под образом людей, у которых их служака, занимает место соей госпожи - Писание однозначно имеет категорию людей, рождённых от семени слова истины, которые не признали над собою Иисуса Царём, в лице Его посланников.

***Thus, under the image of people whose servants succeed her mistress – Scripture is referring to the category of people born of the seed of the word of truth who did not acknowledge Jesus as King over themselves in the face of His messengers.***

В своих песнях эти люди исповедуют, что Иисус, является их Царём, но на поверку оказывается, что их царём – является либо глупый царь; либо раб, который досыта ест хлеб; либо позорная женщина; либо служанка, занявшая место своей госпожи.

***In their songs, these people proclaim that Jesus is their King, but upon verification, it turns out that their king is either a foolish king; or a servant that is filled with bread; a shameful woman; or a maidservant that has succeeded her mistress.***

Теоретически мы знаем, что в нашем естестве есть сферы, которые по своей сути, являются рабами и служанками нового человека, и всегда должны оставаться таковыми. Как написано:

***Theoretically we know that in our essence there are spheres that, according to their nature, are slaves and servants of the new man and must remain so. As written:***

\*Как предавали вы члены ваши в рабы нечистоте и беззаконию на дела беззаконные, так ныне представьте члены ваши в рабы праведности на дела святые. Ибо, когда вы были рабами греха,

Тогда были свободны от праведности. Какой же плод вы имели тогда? Такие дела, каких ныне сами стыдитесь, потому что конец их - смерть. Но ныне, когда вы освободились от греха и стали рабами Богу, плод ваш есть святость, а конец - жизнь вечная (Рим.6:19-22).

***For just as you presented your members as slaves of uncleanness, and of lawlessness leading to more lawlessness, so now present your members as slaves of righteousness for holiness. For when you were slaves of sin, you were free in regard to righteousness.***

***What fruit did you have then in the things of which you are now ashamed? For the end of those things is death. But now having been set free from sin, and having become slaves of God, you have your fruit to holiness, and the end, everlasting life. (Romans 6:19-22).***

К большому сожалению, многими святыми правят, не разумная сфера их нового человека, призванного быть господином их естества, а их собственные чувства, либо разумная сфера их души, которые не призваны, и не могут содержать в себе премудрости Божией, сходящей свыше, и обнаруживающей себя в страхе Господнем.

***Unfortunately, many saints are ruled not by the rational sphere of their new man called to be the master of their essence, but their own feelings or the rational sphere of their soul, which are not called to and cannot contain in themselves the superior wisdom of God from above and discover themselves in the fear of the Lord.***

Писание называет мудрым царём, нашего нового человека, в том случае, если он возрос, в меру полного возраста Христова, и обрёл мудрое сердце, в котором стали сотрудничать друг с другом – два великих свидетеля, предстоящие пред Богом всей земли, в достоинстве Туммима и Урима.

***Scripture calls our new man a wise king only when he has grown into the full measure of the stature of Christ and has gained a wise heart in which began to cooperate with one another – two great witness that stand before God of all the earth in the dignity of Thummim and Urim.***

Характер мудрого царя, призван обнаруживать себя в свойствах мудрости, сходящей свыше, свойства которых по отношению друг к другу, обладают удивительным равновесием, так как растворены друг в друге, и идентифицируют истинность друг друга.

***The character of a wise king is called to discover itself in the properties of wisdom from above, the properties which in relation to one another, have a unique balance given that they are dissolved in one another and identify the truth of one another.***

\*Но мудрость, сходящая свыше, во-первых, чиста, потом мирна, скромна, послушлива, полна милосердия и добрых плодов, беспристрастна и нелицемерна (Иак.3:17).

***But the wisdom that is from above is first pure, then peaceable, gentle, willing to yield, full of mercy and good fruits, without partiality and without hypocrisy. (James 3:17).***

Душа, сама по себе, даже в первозданном Адаме, никогда не обладала, и никогда не сможет обладать подобными свойствами неземной мудрости. Если бы Адам и Ева, будучи людьми душевными, обладали бы подобными свойствами, то древнему змею, никогда бы не удалось их обольстить.

***The soul, by itself, even in the original Adam, never possessed and will never be able to possess properties of unearthly wisdom. If Adam and Eve, being carnal people, had similar properties, then the ancient snake would never have been able to deceive them.***

А посему, душевный Адам, только уже в силу своей душевности, не мог быть носителем свойств, относящихся к Человеку духовному, в лице второго Адама, Господа с неба.

***And therefore, the carnal Adam, by virtue of his carnal nature, could not be the bearer of the properties related to the Spiritual Man, in the face of the second Adam, the Lord from heaven.***

Если душа создана, быть служанкой нашего духа то, даже получив престол, подобно Саулу, для неё будет доступ, только к мудрости земной, душевной и бесовской, что мы могли наблюдать у Саула, когда в трудное для него время, он обратился к мудрости бесовской, в лице волшебницы.

***If the soul is created to be a servant of our spirit, then even having received the throne, like Saul, it will have access only to the wisdom of the earth, carnal and demonic, which we could observe in Saul, when, in a difficult time for him, he turned to demonic wisdom in the face of a sorceress.***

А посему, если наша мудрость, происходит из соработы нашего обновлённого ума, с премудростью Бога, то она проявит себя, в свойствах и характеристиках мудрости, сходящей свыше.

***Thus, if our wisdom comes from the collaboration of our renewed mind with the superior wisdom of God, then it will express itself in properties and characteristics of wisdom from above.***

Если же, наша мудрость земная, душевная и бесовская, то не следует хвалиться и лгать на истину.

***If our wisdom is earthly, carnal and demonic, then we should not boast and lie on the truth.***

Душа, не пережившая сораспятия с Христом, никогда не сможет обладать и соработать, с мудростью, сходящей свыше, при всём её желании, и упражнении в религиозном опыте.

***A soul that has not endured crucifixion with Christ can never have and collaborate with wisdom from above despite all its desire and use of religious experience.***

Мудрость, сходящая свыше, может обитать только в духе человека, при сочетании исполнения им трёх условий:

***Wisdom from above can dwell only in the spirit of a person upon his fulfillment of three conditions:***

**Первое** – когда дух человека, возрастая в вере, приходит в меру полного возраста Христова, который способен слышать и отличать в своём духе, голос Святого Духа, от духа обольщения.

***Firstly – when the spirit of a person, growing in faith, comes to the full measure of the stature of Christ, is able to hear and distinguish in his spirit the voice of the Holy Spirit from the spirit of seduction.***

**Второе** – когда признаёт над собою делегированную власть Бога, и отличает её от власти лжеапостолов и лжепророков.

***Secondly – when he acknowledges over himself the delegated authority of God and distinguishes it from the authority of false apostles and false prophets.***

**Третье** – когда новый человек, при соработе, своим разумом, с обновлённым духом нашего ума – выполняет и следует за услышанным им слово, в слове человека, посланного Богом.

***Thirdly – when the new man, upon cooperation of his mind with the renewed spirit of his mind, fulfills and follows the word he has hear in the word of the person sent by God.***

Исходя, из откровений Писания, делегированной властью Бога, для человека – является свойство нашего духа, который пришёл в меру полного возраста Христова, в повиновении всякому человеческому начальству, в границах заповедей Господних.

***Based on the revelations of Scripture, the delegated authority of God for man – is the property of his spirit which has come to the full measure of the stature of Christ in obedience to every human command in the boundaries of the commandments of the Lord.***

Если все эти компоненты, не могут плодотворно сотрудничать друг с другом, и уживаться друг с другом, то это означает, что мы ещё не возросли в меру полного возраста Христова, и не способны сотрудничать с мудростью, сходящей свыше.

***If all of these components cannot successfully cooperate with one another and live with one another, then this means that we have not yet grown into the full measure of the stature of Christ and are not capable of cooperating with wisdom from above.***

Только при мудром царе, все эти компоненты сольются в абсолютной гармонии, и полном равновесии.

***Only through a wise king will all these components unite in absolute harmony and complete balance.***

Если человек, не понимает голоса своего духа, и не может разговаривать с ним, из-за того, что надеется на голос своего разума; на голос своего религиозного или жизненного опыта; на свою учёность; на свои сны и видения; он никогда не достигнет желаемой гармонии этих компонентов.

***If a person does not understand the voice of his spirit and cannot talk with it because he relies on: the voice of his mind, the voice of his religious and life experience, his education, his dreams and visions – he will never achieve the desired harmony of these components.***

Следует никогда не забывать, если наши сны и наши видения, не могут быть проверенными Словом Божиим, и не получают подтверждения, как в нашем духе, так и в словах человека, поставленного над нами Богом, в лице нашего пастора, то это означает, что мы неправильно развиваем свой дух.

***We should never forget that if our dreams and visions are not verified by the Word of God and do not receive confirmation both in our spirit and in the words of a person set before us by God in the face of our pastor, then this means that we are incorrectly cultivating our spirit.***

При правильном порядке и развитии нашего духа, когда мы обращаемся к откровениям Святого Духа, в каких-либо затрудняющих нас вопросах, и начинаем размышлять о них, согласовывая их с Писанием, то из нашего духа, будет приходить в наш разум правильный ответ, который мы можем испытать и проверить на достоверность его источника.

***Upon the correct order and cultivation of our spirit, when we turn to the revelations of the Holy Spirit regarding any difficult questions, and we begin to think about them, harmonizing them with Scripture, then from our spirit, the correct answer will come to our mind, which we can test and check for the reliability of its source.***

Исходя, из констатаций Писания, Святой Дух приготовил возможность такого развития отношений человека с Богом для всех Своих детей. Он желает, чтобы мы отвергли в нашем естестве глупого царя, и воцарили на престоле своего сердца мудрого царя, который бы мог вывеять всё нечестивое и пустил бы против него молотильное колесо.

***According to Scripture, the Holy Spirit has prepared the opportunity of this cultivation of relations of man with God for all of His children. He desires for us to reject in our essence a foolish king and allow a wise king to reign on the throne of our heart, so that this wise king could find all that is unclean and release against is a cartwheel.***

*Мудрый царь вывеет нечестивых и обратит на них колесо.*

1. *Прит.20:26)*

***A wise king sifts out the wicked, And brings the threshing wheel [cartwheel] over them. (Proverbs 20:26)***

**Молотильное колесо** – является орудием освящения, которое включает в себя сотрудничество Туммима и Урима, в нашем духе. И, таким колесом, может обладать, только тот человек, который вошёл тесными вратами.

***A cartwheel – is the weapon of sanctification, which includes the collaboration of Thummim and Urim in our spirit. And only those who entered through narrow gates can have this wheel.***

Только посредством обладания таким молотильным колесом, мы можем вывеять не распятую природу души, из своего тела, которая тесно связана с проклятием родового кода, переданного нам, через греховную жизнь наших отцов.

***Only through having this cartwheel can we dispel the uncrucified nature of the soul from our body, which is closely related to the curse of the genetic code transmitted to us through the sinful life of our fathers.***

Мудрый царь, пустит против этой суетной природы молотильное колесо, и вывеет эту суетную природу из своего тела, чтобы очистить его от всякой скверны, живущего в нас греха.

***A wise king will release against the vain nature a cartwheel, and will dispel this vain nature from our body in order to cleanse it of all sin living in us.***

При этом следует учитывать, что речь идёт не только об очищении отдельного человека, но и об очищении всего избранного Богом остатка

***We should note that we are referring to not just the cleansing of an individual person, but the cleansing of the whole chosen remnant of God.***

Только исповедание Веры Божией, пребывающей в нашем сердце, становится молотильным колесом, способным, вывеять всякое нечестие из нашего естества, чтобы приготовить наши тела, к воздвижению в них державы жизни. А посему:

***Only the confession of the Faith of God abiding in our hearts becomes a cartwheel capable of dispelling all wickedness from our nature in order to prepare our bodies for the erection of the power of life in them. And therefore:***

Если мы образовали свои уста в молотильное колесо, и исповедуем своими устами Веру Божию, пребывающую в нашем сердце, то это является признаком братолюбия, в котором мы показывали нашим ближним любовь Божию «Агаппе».

***If we have formed our lips into a cartwheel, and confess with our lips the Faith of God abiding in our hearts, then this is a sign of brotherly love, in which we showed our neighbors the love of God "Agape".***